



9421

CABINET HEATER / CHAUFFERETTE D'ARMOIRE

OPERATING INSTRUCTIONS

MODEL 9421

Certified to CSA 22.2 No 46:13
Conforms to UL 1278 4th Ed.

MODE D'EMPLOI

Modèle 9421

Certifié selon CSA 22.2 No 46:13
Conforme à UL 1278 4th Ed.

Caframo®

CAFRAMO LIMITED, 501273 Grey Road 1, Georgian Bluffs ON N0H 2T0, Canada
Toll-free / San Frais : **800-567-3556** • Tel / Tél : **519-534-1080** • Fax / Téléc : **519-534-1088**

www.caframobrands.com

contactus@caframo.com

9421MN001 Rev02

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

When using electrical appliances, basic precautions should always be followed to reduce risk of fire, electric shock, and injury to persons including the following:

1. Read all instructions before using the heater.
2. Extreme caution is necessary when any heater is used by or near children or disabled persons and whenever the heater is left operating and unattended.
3. Always unplug heater when not in use.
4. Do not operate any heater with a damaged cord or plug or after the heater malfunctions, has been dropped or damaged in any manner. Return heater to authorized service facility for examination, electrical or mechanical adjustment or repair.
5. Do not use outdoors.
6. This heater is not intended for use in bathrooms, laundry areas and similar indoor locations. Never locate heater where it may fall into a bathtub or other water container.
7. Do not run cord under carpeting. Do not cover cord with throw rugs, runners or the like. Arrange cord away from traffic area and where it will not be tripped over.
8. To disconnect heater, turn controls to off, then remove plug from outlet.
9. Connect heater to an appropriate electrical outlet which meets the electrical ratings as marked on the heater.
10. Do not insert or allow foreign objects to enter any ventilation or exhaust opening as this may cause an electric shock, fire, or damage to the heater.
11. To prevent a possible fire, do not block air intakes or exhaust in any manner. Do not use on soft surfaces, like a bed, where openings may become blocked.
12. A heater has hot and arcing or sparking parts inside. Do not use it in areas where gasoline, paint or flammable liquids are used or stored.
13. Use this heater only as described in this manual. Any other use not recommended by the manufacturer may cause fire, electric shock, or injury to persons.
14. Avoid the use of an extension cord because the extension cord may overheat and cause a risk of fire. However, if you have to use an extension cord, the cord shall be 14AWG minimum size and rated not less than 1500 watts.
15. **SAVE THESE INSTRUCTIONS.**

WARNING:

This heater has a grounded plug. Use only on properly grounded receptacles. Never use with an extension cord if the plug cannot be fully inserted. Do not attempt to defeat this safety feature.

CAUTION:

HIGH TEMPERATURE. This heater is hot when in use. To avoid burns, do not let bare skin touch hot surfaces. Keep combustible materials, such as furniture, pillows, bedding, papers, clothes and curtains at least 3 feet from the front of the heater and away from the sides and rear.

OPERATION

To operate the heater, move the switch to "I" for thermostat of 13°C (55°F), "II" for constant heat. Keep away from combustible fluids.



SPECIFICATIONS:

120 V

500 Watt

1700 BTU/HR

60 Hz

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

Lors de l'utilisation d'appareils électriques, des précautions de base doivent toujours être prises pour réduire les risques d'incendie, d'électrocution et de blessures aux personnes, notamment les suivantes :

1. Lisez tout le mode d'emploi avant l'usage de la chaufferette.
2. Une extrême prudence est nécessaire lorsqu'une chaufferette est utilisée par ou à proximité d'enfants ou de personnes handicapées et chaque fois que la chaufferette est laissée sans surveillance lors de son fonctionnement.
3. Débranchez toujours la chaufferette lorsqu'elle n'est pas utilisée.
4. Ne faites pas fonctionner une chaufferette avec un cordon d'alimentation ou une prise endommagés ou après une panne de la chaufferette, une chute ou un dommage de quelque manière que ce soit. Renvoyez la chaufferette à un centre de service autorisé pour examen, réglage électrique ou mécanique ou réparation.
5. Ne l'utilisez pas à l'extérieur.
6. Cette chaufferette n'est pas destinée à être utilisée dans les salles de bains, les buanderies et autres endroits intérieurs similaires. Ne placez jamais la chaufferette à un endroit où elle pourrait tomber dans une baignoire ou un autre réservoir d'eau.
7. Ne faites pas passer le cordon d'alimentation sous la moquette. Ne couvrez pas le cordon avec des tapis, des patins ou autres. Éloignez le cordon de la zone de circulation et de l'endroit où il ne risque pas de faire trébucher.
8. Pour débrancher la chaufferette, éteignez les commandes, puis retirez la fiche de la prise.
9. Branchez la chaufferette à une prise électrique appropriée qui répond aux caractéristiques électriques indiquées sur le radiateur.
10. Veillez à ne pas insérer ou laisser des objets étrangers de pénétrer dans une ouverture de ventilation ou d'évacuation car cela pourrait provoquer un choc électrique, un incendie ou endommager le radiateur.
11. Pour éviter tout incendie éventuel, ne bloquez en aucune manière les entrées ou les sorties d'air. N'utilisez pas la chaufferette sur des surfaces molles, comme un lit, où les ouvertures peuvent être obstruées.
12. Une chaufferette contient des pièces chaudes, qui produisent des arcs ou des étincelles à l'intérieur. Ne l'utilisez pas dans des zones où de l'essence, de la peinture ou des liquides inflammables sont utilisés ou entreposés.
13. Utilisez cette chaufferette uniquement selon les indications décrites dans ce manuel. Toute autre utilisation non recommandée par le fabricant peut provoquer un incendie, un choc électrique ou des blessures corporelles.
14. Évitez d'utiliser une rallonge car la rallonge peut surchauffer et provoquer un incendie. Cependant, si vous devez utiliser une rallonge, le cordon doit avoir une taille minimale de 14 AWG et une puissance nominale d'au moins 1500 watts.

15. CONSERVEZ CE MODE D'EMPLOI

AVERTISSEMENT :

Cette chaufferette a une fiche de mise à la terre. Utilisez uniquement sur des prises correctement mises à la terre. Ne jamais utiliser avec une rallonge si la fiche ne peut pas être complètement insérée. N'essayez pas de contourner cette consigne de sécurité.

MISE EN GARDE :

MISE EN GARDE : température élevée. Cette chaufferette est chaude lorsqu'elle est utilisée. Pour éviter les brûlures, ne laissez pas la peau nue toucher les surfaces chaudes. Gardez les matériaux combustibles, tels que les meubles, les oreillers, la literie, les papiers, les vêtements et les rideaux à au moins 1 m (3 pieds) de l'avant de la chaufferette et loin des côtés et de l'arrière

FONCTIONNEMENT

Pour faire fonctionner la chaufferette, déplacez l'interrupteur à « I » pour une température de 13 °C (55 °F), « II » pour une chaleur constante. Tenir à l'écart des liquides inflammables.



CARACTÉRISTIQUES :

120 V

500 watts

1700 BTU / heure

60 Hz

LIMITED WARRANTY/ GARANTIE LIMITÉE

www.caframobrand.com

This product has **18 months limited warranty**.

Ce produit a une **garantie limitée de 18 mois**.

Limited Warranty

The product you have purchased has been guaranteed by the manufacturer for the warranty period stated starting on the date of purchase against defects in workmanship and/or materials. This guarantee does not apply if the damage occurs because of accident, improper handling or operation, shipping damage, abuse, misuse, or unauthorized repairs made or attempted.

Only parts that prove to be defective during the period of guarantee will be replaced without charge.

Should repair become necessary, call the Customer Service Department at 519-534-1080 or Toll Free at 1-800-567-3556 to obtain a return authorization code and mailing instructions.

Note: *Products returned from outside Canada must be shipped via regular mail due to customs regulations. Shipments via courier services cannot be accepted.*

Garantie limitée

Le produit que vous venez d'acheter est garanti par le fabricant pendant la période indiquée après l'achat contre les défauts de fabrication et de matériaux. Cette garantie ne s'applique pas en cas de dommage dû aux accidents, à une mauvaise manipulation ou utilisation, à l'expédition, aux abus, à un usage impropre ou à des réparations non autorisées.

Seules les pièces trouvées défectueuses durant la période de garantie seront remplacées gratuitement.

Pour des réparations, appelez le service à la clientèle 519-534-1080 ou sans frais 1-800-567-3556 pour obtenir un numéro d'autorisation de retour et des instructions pour l'envoi.

Remarque : *Il faut envoyer par poste normale les produits retournés en provenance de l'extérieur du Canada à cause des règlements douaniers. Les expéditions par services de messagerie ne peuvent pas être acceptés.*

CAFRAMO LIMITED, 501273 Grey Road 1, Georgian Bluffs ON N0H 2T0, Canada
Toll-free / San Frais : **800-567-3556** • Tel / Tél : **519-534-1080** • Fax / Téléc : **519-534-1088**

www.caframobrand.com

contactus@caframo.com

9421MN001 Rev02



ENREGISTREMENT DE PRODUIT

Veuillez enregistrer votre produit à l'adresse suivante :

www.caframobrand.com

ou remplissez le formulaire ci-dessous, détachez et envoyez à :

Caframo Limited, 501273 Grey Road 1, Georgian Bluffs, ON N0H 2T0, Canada

Nom du client _____

Adresse (ville) _____

**Adresse (province/
état)** _____

Adresse (pays) _____

Courriel _____

Produit **9421 Cabinet Heater** _____

Numéro de série _____

**Où avez-vous acheté
ce produit?** _____

VEUILLEZ COCHER TOUS LES CHOIX PERTINENTS :

Comment avez-vous découvert ce produit Caframo?

En ligne <input type="radio"/>	Famille/ami <input type="radio"/>	Employé du point de vente <input type="radio"/>	Journaux ou magazine <input type="radio"/>	Autre <input type="radio"/>
-----------------------------------	--------------------------------------	---	---	--------------------------------

Où avez-vous l'intention d'utiliser ce produit?

Chalet/cabine <input type="radio"/>	VR/camping <input type="radio"/>	Bateau <input type="radio"/>	Maison <input type="radio"/>	Petite maison <input type="radio"/>	Bureau <input type="radio"/>	Autre <input type="radio"/>
--	-------------------------------------	---------------------------------	---------------------------------	--	---------------------------------	--------------------------------

Pouvons-nous vous contacter ultérieurement pour des informations sur les produits et leurs mises à jour?

Oui <input type="radio"/>	Non <input type="radio"/>
------------------------------	------------------------------

Recommanderiez-vous ce produit à d'autres?

Oui <input type="radio"/>	Non <input type="radio"/>
------------------------------	------------------------------

Quel est le facteur le plus important qui a influencé l'achat de ce produit?

Prix/valeur <input type="radio"/>	Des évaluations de produit <input type="radio"/>	Style/apparence/design <input type="radio"/>	Réputation <input type="radio"/>	Autre <input type="radio"/>
--------------------------------------	--	---	-------------------------------------	--------------------------------



PRODUCT REGISTRATION

To register online please visit:

www.caframobrand.com

or complete the form below, detach and mail to:

Caframo Limited, 501273 Grey Road 1, Georgian Bluffs, ON N0H 2T0, Canada

Name _____

Address (City) _____

Address (Province/State) _____

Address (Country) _____

Email _____

Product **9421 Cabinet Heater** _____

Serial Number _____

Where did you purchase this product? _____

PLEASE CHECK ALL THAT APPLY:

How did you find out about this Caframo product?

Online <input type="radio"/>	Family/Friend <input type="radio"/>	Store Associate <input type="radio"/>	Newspaper or Magazine <input type="radio"/>	Other <input type="radio"/>
---------------------------------	--	--	--	--------------------------------

Where do you intend on using this product?

Cottage/Cabin <input type="radio"/>	RV/Camping <input type="radio"/>	Boat <input type="radio"/>	Home <input type="radio"/>	Tiny Home <input type="radio"/>	Office <input type="radio"/>	Other <input type="radio"/>
--	-------------------------------------	-------------------------------	-------------------------------	------------------------------------	---------------------------------	--------------------------------

May we contact you in the future about product news and updates?

Yes <input type="radio"/>	No <input type="radio"/>
------------------------------	-----------------------------

Would you recommend this product to others?

Yes <input type="radio"/>	No <input type="radio"/>
------------------------------	-----------------------------

The most important factor influencing your purchase of this product?

Price/Value <input type="radio"/>	Product Reviews <input type="radio"/>	Style/Appearance/Design <input type="radio"/>	Reputation <input type="radio"/>	Other <input type="radio"/>
--------------------------------------	--	--	-------------------------------------	--------------------------------